

Año XXXIII Santa Isabel, 7 de Junio de 1936 Núm. 925

# LA GUINEA ESPAÑOLA

REVISTA SEMANAL ILUSTRADA  
PUBLICADA CON APROBACION ECLESIASTICA POR LOS MISIONEROS  
HIJOS DEL INMACULADO CORAZÓN DE MARIA

Precios: Colonia 15 pts. Fuera de la Colonia 18 pts.- y certificada, 25 pts. al año.  
Se admiten anuncios según tarifa que facilitamos al que la solicite.



NUESTRO GRABADO

Playa de San Carlos ¡cómo cambia con el tiempo!

SUMARIO. Portada, nuestro grabado—Santoral—La Verdad—Crisis Real—Insistiendo sobre el cacao—Un plebiscito en 1937—Radios de prensa—Cómo se alargan las mangas de una chaqueta—Cómo se limpian las esponjas. Pasaje llegado en el Ciudad de Cádiz.

## INDICADOR RELIGIOSO

## SANTORAL

- 8 L. Ss. Guillermo y Medardo, obs. Victorino, cf.  
 9 M. Ss. Feliciano, m. Ricardo, ob. y Julián, mj.  
 10 M. Ss. Margarita, rehus; Asterio Censurlo ob.  
 11 J. *El Santísimo Corpus Christi*.  
 12. V. Ss. León, p. Nazario y Antonina, mrs.  
 13 S. Ss. Antonio de Padua, cf. y Luciano, m.  
 14 D. † Ss. Basilio ob. y dr. Félix y Digna mrs.

## La verdad

Una información periodística registrada en una publicación de carácter colonial, como lo es "The West African Review", por lo tendencioso de su exposición injusta, ha tenido la virtualidad de producir un movimiento de desagrado muy acentuado y que, como no podía ser menos, ha sido general.

A las alturas a que nos hallamos, no comprendemos una información tal que, por la proximidad de comunicaciones, podía y debía fácilmente haberse controlado su veracidad, antes de lanzarla a la publicidad.

Es muy triste que publicaciones, que, por conciencia de la proximidad del lugar donde desarrollan sus actividades y del mal que pueden hacer, deben ser espejo de verdad, tipos de sensatez y de criterio, se dejen tan fácilmente sorprender con informaciones de esa índole, sin medir el alcance de sus gacetas: nosotros, no atribuimos eso a otra cosa que a una ignorancia inconfesable, o a una infantil sorpresa que no debiera ser, o a una mala fe del corresponsal.

Espontáneamente, sin diligencia alguna por parte de nuestros compatriotas y menos del Gobierno, inesperadamente, han llegado a nuestra Isla en uso de un cosmopolitismo hoy en vigor, una porción de gente en busca de un trabajo remunerador y estaban en su derecho: aquí se les ha recibido caballerosamente y con humanidad, y al amparo de una ley eminentemente proteccionista del trabajador, han formalizado un contrato de trabajo, bajo el control del Estado, que actúa mediante la Curaduría Colonial.

Con ello quedábamos beneficiados todos: nosotros, puesto que se venía a facilitar automáticamente y sin esfuerzo, el problema de la mano de obra: las colonias de proceden-

cia, a las que se favorece con una corriente monetaria nada despreciable, al mismo tiempo que elementos que en su país poco o nada producían, resuelven holgadamente el problema de la vida en beneficio de la tierra de origen: y en tercer lugar, favorece al trabajador, que encuentra fácilmente un trabajo remunerador y un trato, y este tan humanitario e igualista, que puesto aquí se le pone en las mismas condiciones que al trabajador native: ¿puede decirsenos, si en las colonias que se consideran más cultas hay un sistema de trabajo mejor al nuestro o si quiera igual?

Que en la tramitación de esa corriente inmigratoria, de trabajadores indígenas haya habido intermediarios, que más o menos se hayan favorecido o lucrado, habrá podido suceder y es cosa que está fuera del problema que ventilamos. Pero siempre y en todo caso es cierto, que esos intermediarios, ni han sido nuestros coloniales y muchísimo menos agentes del Gobierno: ya hemos dicho que esa corriente se ha producido inesperadamente y con toda naturalidad; esto es lo cierto.

Lo que ha podido suceder, y es una explicación verdadera, es que compatriotas suyos al venir a trabajar, efecto de una experiencia favorable, hayan comenzado por enrolar a otros de sus paisanos, y una vez aquí al presentarlos en busca de trabajo hayan exigido del patrono al que lo dirigían una determinada cantidad por el aportaje; y de ese principio haberse constituido una corriente favorable para todos: pero aún en esa suposición, en nada se merman ni los derechos económicos del bracero, ni de la corriente monetaria que periódicamente se va dirigiendo al país de procedencia: el explotado únicamente es el patrono, que para poder disponer de esos brazos que se le ofrecen se ve obligado a dar unas gratificaciones excesivas en sí, que exceden los gastos del contrato y que se dirigen en definitiva, aunque por corriente distinta, al país de origen.

Esta es la realidad de las cosas: y porque es así, nos llama la atención el reportaje que lo consideramos suicida de sus propios intereses, y que a él se dé cabida en una revista que pasa por tan seria como "The West African Review".

Porque resumiendo: 1.º han venido braceros, no solicitados ni contratados; sino espontáneamente, ofreciéndose personalmente

a trabajar. 2.º Una vez en la Colonia, interviene la Curaduría, institución oficial, en favor del bracero, como una garantía del salario justo, del tiempo de trabajo, y de las posibilidades físicas del trabajador y por eso previamente a la formalización del contrato de trabajo interviene la Sanidad Colonial. 3.º La situación del así contratado lejos de ser una explotación, es el reconocimiento de todos sus derechos, tanto más cuanto en ello no hay desnivelaciones, sino que todos son iguales ante la ley.

Por eso no podemos menos de protestar contra la información y si nosotros fuéramos quién exigiríamos una rectificación clara y concreta, porque hay derecho para ello y el caso lo exige. No es la primera vez ésta en que «La Guinea» ha protestado contra informaciones de esta índole.

Rulaz

## CRISIS REAL

Fernando Poo y la Guinea Continental, sufren como ya he dicho en otras ocasiones una crisis de menor tamaño, crisis que si no reviste caracteres de gravedad, obedece única y exclusivamente a la pequeñez del territorio a la escasa población y a una agricultura incipiente.

Con singular interés vengo comparando el estado social y la situación económica de cada uno de los países del mundo sin descuidar la pequeña isla de Juan Mayen ni la populosa China, y de estas comparaciones solo deduzco una realidad triste a la que nadie podemos sustraernos, crisis y crisis, pese a quien pese, digan lo que digan.

España importa por varios miles de millones de pesetas de mercancías de todos los países y exporta aproximadamente en la misma cantidad, con un desnivel algo marcado en desfavor de nuestra balanza comercial.

Para exportar Naranjas y frutas a Inglaterra, hemos de aceptar carbón, y vemos las minas de Asturias pasar por la mayor agonía debido a la importación de los productos de que ella es gran productora.

A cambio de maíz, exportamos arroz a la Argentina, a cambio de carriles de hierro compramos carne al Uruguay, a cambio de frutas y vinos compramos autos, sedas y perfumes a Francia y así sucesivamente luchamos y luchan todos por obtener compensaciones en la

respectiva economía, tan seriamente comprometida por la superproducción.

La crisis económica del mundo entero obedece a tres razones; máquinas, emigración y falsa política proteccionista.

Hoy día en la forma como se han colocado las naciones unas frente a otras, el librecambio ya no puede existir, porque mientras unos países producen caro, que este es el caso de España y sus colonias, otros países producen baratísimamente como es el caso del Japón.

El pasado mes de noviembre España concertó con Italia un tratado comercial en virtud del cual, Italia nos compraba toda la producción conservera y los minerales necesarios para la fabricación de material de guerra, pero al aplicar las sanciones a Italia, el tratado quedó roto; bastará consignar el hecho de que en un día llegaron Madrid 14.000 telegramas de protesta por la ruptura de este tratado, telegramas procedentes de toda España afectada por este hecho.

Ahora estamos en España repartiendo la tierra a los yunteros, dentro de poco tendremos 50 millones de quintales de trigo; si el consumo es de 35 millones escasos ¿a quién venderemos el trigo sobrante, a la Argentina, a Rusia, a la Farm Board americana?.

De las 40 millones de cajas de Naranjas que produce Levante, ya no podemos exportar ni al mitad y esta cantidad sufre grandes recargos arancelarios, y vamos a seguir plantando Naranjas?.

Los 15 millones de Racimos de plátanos de Canarias, ya casi que no tienen mercado en el mundo, ¿seguiremos la carrera de plantar plátanos?.

El día que las Naciones por alianzas políticas o cosa parecida abandonen el sistema de contingentes y abran las fronteras (cosa imposible) ese día Francia e Inglaterra nos pondrán el Cacao de sus colonias a peseta el kilo en la puerta de la fábrica, y el Café lo pondrán Brasil e Italia a peseta el kilo en la puerta de los establecimientos.

¿Qué cultivos vamos a introducir nuevos en España y sus colonias?.

¿Quién los va a consumir?. ¿Nosotros?. Y quién va a consumir nuestro aceite, vino, naranjas, mercurio, mineral de hierro, etc, etc, que representan miles de millones de pesetas y la vida de 25 millones de españoles?.

La crisis aguda y difícil de solucionar es un hecho que salta a la vista, nosotros sólo podríamos

mos desarrollar la riqueza de España y sus colonias de una manera ordenada y permanente si pudiésemos producir de todo en cantidad exactamente suficiente y necesaria para nuestras necesidades, pero eso es imposible y ni aun teóricamente puede admitirse.

Y estoy ahora mismo leyendo nuevos inventos para que el paro obrero aumente, y para que la producción aumente también.

Pedir que quede proscrita la palabra "crisis" eso lo puede pedir cualquiera, pero borrar la palabra crisis de la gran realidad de la vida, eso es ya un poco más difícil, una cosa es predicar y otra.....

Juan Español

## Insistiendo sobre el cacao

En el número anterior publiqué algunos datos relacionados con el Cacao de la Costa del Oro; en este número trataré someramente del cacao de la Costa del Marfil, nuestra vecina colonia francesa.

En 1901, produjo esta colonia 135 mil kilos de cacao, mientras que las exportaciones de este producto en 1935 han sido de 42,000 toneladas.

La historia del cacao en la Costa del Marfil, puede decirse que empieza en 1911 al producir 15 toneladas; y desde ese año la producción ha ido progresando de una manera asombrosa.

Francia necesita, según opinión de los técnicos, unas 100,000 toneladas de cacao para su consumo interior, y el de sus colonias, y como la máxima producción en 1936 de las colonias francesas no llegarán a 80,000 toneladas, todavía podemos esperar un progreso incesante de la producción hasta lograr la cifra máxima de los obligados suministradores a la metrópoli, desde donde luego se exportan grandes cantidades a su inmenso imperio colonial.

España con 25 millones de habitantes solo consume 10,000 toneladas de Fernando Poo y unas 1500 toneladas de origen americano, no llegando ni a medio kilo por habitante, de donde podemos deducir que en materia de cacao y chocolate no se ha hecho todavía nada.

El año 1591, tres siglos antes que nadie conociera el cacao ya escribió en nuestra colonia de Méjico, D. Juan Cadenas un tratado del cacao y del chocolate y 345 años des-

pués, todavía no se ha conseguido que en España la fabricación se haga sobre la base de un 18 por 100 de cacao.

Este hecho ya debería bastar para retirarse a un rincón del mundo y no figurar entre los pueblos modernamente organizados.

El aumento de producción del cacao en las colonias francesas, Cameron, Togo y Costa del Marfil, no obedece a razones puramente casuales, obedece a una organización casi perfecta de la agricultura indígena, estimulando al indígena en este cultivo creando la propiedad indígena y realizando una labor de afirmación y no de negaciones.

Las Misiones Católicas de Dahomey introdujeron el cacao en esta colonia en 1897, pero existiendo en el país otras fuentes de riqueza, el cultivo del cacao no ha adquirido todavía gran importancia.

Francia realiza en sus colonias la misma labor que Inglaterra realiza en la Costa del Oro ateniéndose exclusivamente a la única realidad colonial, que se concreta en estos tres puntos.

Primero. Creación de varias estaciones experimentales agrícolas, estudio de los suelos de los climas y ensayo de varios productos.

Segundo. Parcelación del suelo, creación de la pequeña propiedad indígena, y facilitando plantas, consejos, dirección y auxilios económicos.

Tercero. Eliminando todo gasto superfluo para que el coste de producción sea el más reducido posible.

Con estas tres sanas ideas han logrado Francia e Inglaterra producir el 55 por 100 del cacao del mundo, a los mínimos precios y este porcentaje va en aumento,

Si la finca está en manos del indígena, y trabaja vigilado y aconsejado por el técnico europeo, el producto no tendrá más gravámenes que los mínimos necesarios, o sea el chapeo, la pulverización, y la recolección.

Así creada la propiedad indígena, éste pasa de indolente a un ser activo y al obtener ingresos propios brota el egoísmo y las necesidades del confort, y entonces construye casas, se viste bien, paga impuestos, consume y gasta.

La población de Africa es de 6 habitantes por km. cuadrado, Egipto tiene 18 por Km. pero el promedio es de 6 por Km. y en todas las colonias del Africa Tropical la proporción es de 1 blanco por cada 1000 negros, excepto

en las colonias españolas y portuguesas.

Los súbditos de la familia ibérica, van a las colonias lo mismo que podrían ir a los toros o a una feria de muestras, pero esto es un error suicida, y yo explicaré el porqué.

**Fernando Poo produce, supongámos,**

13 millones de kilos de cacao;

50,000 kilos de café

10,000 sacos de cocos

500,000 racimos de plátanos

y alguna cosa más, (el cálculo es para demostración) y todo esto que produce, calculado en pesetas no llega a 20 millones de pesetas netas, que a repartir entre los 1500 blancos que vivimos aquí, salimos a 13,000 pesetas por cada europeo.

De estas 13,000 pesetas que teóricamente nos corresponderían a cada europeo en caso de reparto social, cada blanco tiene 20 indígenas a su alrededor y díganme Vds. señores, si 13,000 pesetas las repartimos entre 21 personas, saldremos a algo más de 600 pesetas por individuo; ¿qué castillos en el aire vamos a construir con 600 pesetas al año?

Para llegar a estas pequeñas operaciones aritméticas he necesitado varios años de estudio, de Economía Política y Economía dirigida, y los números ahí los tienes, lector, no engañan.

No hay que olvidar que los 20 millones de pesetas (pesetas fantasmas) en que cifro la economía de la Isla, vuelven aquí bajo forma de mercancías de todas las procedencias (autos de América, arroz de Burma, quinina de Alemania, medicamentos de Inglaterra, petróleo y gasolina también de América, etc., etc.) de donde habrá que calcular la balanza de importación en una proporción igual a la de exportación, pero las fuentes de riqueza no se modifican.

Con otros productos no podemos pensar por ahora; Egipto con su Instituto de investigaciones del algodón, ha producido las mejores variedades, de mayor rendimiento y más bajo precio; Holanda por mediación del Kinaburean de Amsterdam monopoliza el mercado de la quinina; la India produce con exceso el yute necesario; China e Indo China producen todo el ramio necesario en la actualidad; bananas hay de sobra en todas partes; del cacao ya hemos hablado bastante; del café ya se encargará Italia en Abisinia; es decir que allí donde ponemos los ojos el panorama es el mismo.

El argumento que esgrimirá el interesado

colono será este, ¿y a nosotros qué nos importa que los demás países produzcan más si nosotros también podemos producirlos aunque resulten caros? Como Español y como amante de la Colonia también soy de esa opinión; pero no basta la protección de aduanas, no basta la protección del Estado en todos los órdenes y aspectos, porque primero hay que producir barato y después hay que producir buena calidad y suficiente cantidad y esto es imposible.

España no puede concertar Tratados de comercio con los otros países a su gusto; hemos de aceptar una serie de partidas en cada tratado que nos colocan en situación desfavorable; un ejemplo humillante son las frutas en conservas americanas, otro ejemplo más humillante aún son las sedas que importamos de Francia.

Si con el cacao que hemos llevado 300 años de ventaja sobre los demás no hemos hecho nada; ¿qué vamos a hacer con productos en una época de maquinismo y superproducción?

Una solución viable en parte, la conozco yo, o al menos creo conocerla.

A. Navarro Babiloni.

## Un plebiscito en 1937

PUERTO RICO

WASHINGTON, 24.—Abril—El senador Mr. Tydings ha presentado al senado un proyecto de ley similar a la ley Tydings-Mc Duffis, que dió la independencia a Filipinas, autorizando a los portorriqueños a que celebren un plebiscito en noviembre de 1937, para decidir si desean su independencia, o si prefieren seguir bajo la bandera norteamericana. Un Gobierno provisional de transición, que duraría cuatro años, se establecería hasta que es dé la independencia completa. Se ha sabido que el Gabinete ha discutido dicho proyecto, aprobándolo por unanimidad. Al introducir este proyecto, Mr. Tydings manifestó que seguía la política panamericana del Gobierno.—**United Press.**

\* \* \*

Esta noticia de Washigton ha de ser grata para todos los españoles. El presidente de la Comisión senatorial de territorios ha presentado un proyecto de ley que prevé la independencia completa de Puerto Rico en 1941,

después de un referéndum popular en 1937. Parece ser que el presidente Roosevelt no ve con malos ojos el proyecto.

Afortunadamente, gracias a esta medida—que abre cauces pacíficos—, el pueblo portorriqueño podrá alcanzar su libertad sin necesidad de acudir al alzamiento. Téngase en cuenta que, desde que España se vió obligada a firmar el tratado de París de 1898, esta tierra antillana—convertida en colonia—ha vivido en un singular desasosiego. La carta Autonomica—amplia generosa—que España concedió, fué derogada brutalmente por los yanquis. Mas ni siquiera en el aspecto material el cambio se tradujo en incrementos de fortuna. Antes bien, el 60 por 100 del suelo de Puerto Rico ha caído en manos de los norteamericanos, así como un elevado porcentaje de la riqueza nacional. El jíbaro ha venido a ser un humilde jornalero en la tierra que antes fuera suya. Los 65.000 terratenientes que había a principios de siglo han quedado reducidos a 17.000. El 62 por 100 de la población hábil para el trabajo esta desocupada. A causa del monocultivo de la caña de azúcar, impuesto por los yanquis, los cafetales y las vegas de tabaco quedaron en la ruina, y hoy día, en Puerto Rico, ha llegado a darse el caso paradójico de tener que importarse uno de dichos productos del Brasil...

«No somos tan afortunados como nuestros antepasados... Ellos no tenían queja alguna contra la Madre Patria, España», declaró hace poco a la Asocieted Press el doctor don Pedro Albizu Campos, paladín del movimiento nacionalista en Puerto Rico. Pues bien, respecto a ellos tampoco hemos tenido ni tenemos el menor reproche.

Y por eso, y porque sabemos que sufren, miramos sus afanes con cariño...

## RADIOS DE PRENSA

31. *Madrid:* Ha quedado resuelto el conflicto de obreros cervceros, que existía desde hace varios días: los obreros entraron hoy mismo al trabajo y mañana lo mismo harán todos los demás trabajadores de distintas fábricas. El estado de la huelga que sostienen los camareros sigue igual: se dice esperarán hasta esta madrugada la contestación de los patronos y si ésta no llegara o fuera contraria a las peticiones formu-

ladas, el lunes cerrarán todos los bares, cafés, restaurantes, kioskos y tabernas. Las autoridades siguen haciendo activas gestiones para evitar se plantee este nuevo conflicto. Se sigue celebrando la Feria del Libro con grande animación: la Secretaría de la Casa presidencial por encargo del Jefe del Estado adquirió ayer numerosos libros y el Banco de España acordó adquirir libros por valor de 10.000 pesetas; el Ministro de la Guerra prometió igualmente adquirir libros por valor de varios miles de pesetas. *Barcelona:* En el Palacio de la Exposición se verificó la inauguración de la nueva Feria de Muestras en Barcelona. *Jaén:* El Jefe de la Reforma Agraria manifestó haberse hecho la entrega de dos fincas: una a agrupación socialista y otra a izquierda republicana que las tenían solicitadas: estas fincas fueron concedidas por Manuel Casas y José Ruano, voluntariamente, sin el auxilio económico del Instituto de Reforma Agraria. *Gijón:* Los dueños de las embarcaciones que se dedican a la pesca del bocarte para la fabricación de anchoa en los puertos de Asturias y resto de los puertos del litoral cantábrico afectados a Pósitos Marítimos y Cofradía están dispuestos a llegar al amarre si el Gobierno no envía como prometió primas o subvenciones destinadas a remediar la crisis por que atraviesan los pescadores y fabricantes: no compran bocarte por haber perdido el mercado italiano a causa de las sanciones. *Roma:* De fuente extraoficial autorizada se informa que el Gobierno concederá una amnistía para todos los presos que cumplen condena en cárceles italianas. *Gibraltar:* El Negus ha declarado a los periodistas que no podía fijar todavía cual sería su itinerario después de su llegada a Londres: agregó que no residiría en París. *Londres:* Según una información de la Agencia Reuter, procedente de París, políticos notables, un abogado y otro diputado nacional han sido objeto de un interrogatorio ante un tribunal por estar acusados de haberse procurado documentos oficiales de gran utilidad para el enemigo.

### JUNIO

1. *Madrid:* El Subsecretario de Gobernación recibió a los periodistas a las nueve y media de la noche de ayer manifestándoles había quedado resuelto el conflicto de las fábricas de cerveza, hielo, gaseosas, etc. Hoy se ocupa el Ministro del Trabajo del conflicto planteado

por las huelgas de obreros ascensores y de calefacción: el Ministro del Trabajo ha trasladado al Ministro de la Gobernación este conflicto, porque los patronos se niegan a aceptar la orden—acuerdo emanado de la Dirección General de Trabajo, habiendo entrado este conflicto en la jurisdicción de orden público, que compete exclusivamente al Ministro de la Gobernación. *Gibraltar*; El Negus ha salido a las cinco de la tarde para Londres a bordo del trasatlántico "Oxford". *Paris*; La solución del conflicto de metalurgia parece ser cosa de horas: a las cuatro y media de la tarde de ayer ha comenzado la reunión del Comité Paritario Mixto metalúrgico de Paris bajo la presidencia del Ministro del Trabajo terminando a las seis y media de la tarde, llegándose a un acuerdo de principio sobre los dos primeros puntos; el contrato colectivo reivindicado por los obreros y el reconocimiento del derecho sindical para el nombramiento de delegados en los talleres. *Madrid*; Mañana martes, sin prórroga alguna será clausurada la cuarta feria del libro de Madrid, dando un concierto la Banda republicana. El día de ayer fué sin precedente en cuanto a concurrencia y ventas, pues convencido el público de que no habría prórroga de la clausura de la Exposición hizo acopio de libros expuestos, habiéndose vendido a media mañana libros por valor de 25.000 pesetas, pasando por la tarde de 30.000, siendo el promedio de venta este año muy superior al de años anteriores. *Cambios*; Libras, 86'70; Francos, 48'40; Dolares, 7'36; y Liras, 59'20.

2 *Madrid*; Anoche en virtud de órdenes dictadas por la superioridad levantóse la clausura de los sindicatos pertenecientes a la Confederación Nacional del Trabajo que habían sido cerrados con motivo de la huelga que seccionan los camareros afectos a esta organización. También se ha dado orden de libertad para los elementos directivos y obreros de la Confederación Nacional de trabajo que se hallaban detenidos por las mismas causas. El Director General de seguridad después de dar cuenta de las anteriores noticias manifestó también a los periodistas que el gremio de camareros de la Confederación Nacional de Trabajo celebraría hoy una reunión importante para buscar la solución del conflicto creyendo el Director General de seguridad que hoy quedaría definitivamente zanjado el conflicto; no obstante a la hora de cerrar la prensa continúan sin abrir los prin-

cipales establecimientos de cafés cuyo personal no acudió al trabajo. *Vigo*; Desde hace varios días halláanse en huelga los obreros de carga y descarga afiliados al Sindicato Único de transpartes marítimos estando fondeados en el puerto por esta causa 9 buques de cabotaje cargados de mercancías. La paralización de comercio del cabotaje causa grandes perjuicios a toda la región notándose la necesidad de artículos de primera necesidad: las autoridades se dedican en buscar rápidamente la solución del conflicto. *Addis Abeba*; Durante los disturbios registrados en esta capital antes de la entrada de las tropas italianas las pocas cañerías de agua potable que existían fueron destruidas. Técnicos italianos aprovechando siete manantiales cercanos a la capital han iniciado la construcción de nuevo conducto proponiéndose rápidamente la urbanización de Addis-Abeba. *Bruselas*; Van Zeeland ha declinado el encargo que le hizo el Rey para formar gobierno manifestando a los periodistas al salir de Palacio lo siguiente: deben recordar Vdes. que yo no soy político, diciendo que si hace catorce meses había aceptado la Presidencia era porque la situación se consideraba grave aceptando este cargo por tiempo limitado. Créese que el Rey llamará a Vanderbelde, líder socialista como jefe de la minoría más numerosa de la Cámara. *Londres*; Los tumultos de Palestina toman giro peligroso durante la fiesta de Pentecostés habiendo muerto siete personas de las cuales 5 son árabes. Según informes británicos la mayoría de los ataques se dirigen contra la policía que tiene que emplear las armas para defenderse. *Cambios*; libras, 86,70; francos, 48,40; dólares, 7,36; liras, 59,20 y marcos, 2,95.

3. *Madrid*; El aplazamiento de la interpelación comunista que estaba anunciada para ayer, quita interés a la jornada parlamentaria, pues habrían a cuidado a la Cámara numerosísimos diputados, girando los comentarios acerca de la citada interpelación sobre el orden público. Los socialistas hablaban sobre la necesidad de que el Gobierno cambie de rumbo si quiere contar con el entusiasmo de la mayoría, hablando también de un posible reajuste ministerial tan pronto como la interpelación se desarrolle el próximo viernes o la semana entrante. Las derechas no tienen propósito de intervenir en el debate comunista a menos que las circunstancias lo exijan: los Sres. Gil Robles y Ventosa no se sienten inclinados a hacerlo por entender que ello

serviría únicamente para afianzar las fuerzas izquierditas. A última hora de la tarde los diputados comunistas afirmaron que pese a las razones que da el Gobierno a los Sres. Mitge y Uribe para aplazar el debate no habrá más remedio que tratar el asunto esta misma semana. *Vigo*: Continúa en el mismo estado la huelga planteada por los obreros de carga y descarga de carbón en el puerto de Vigo, teniendo que paralizar la flota pesquera de este puerto sus faenas por falta de carbón. Se nota la falta de pescado cuyo precio aumenta considerablemente, considerándose el conflicto de extrema gravedad por afectar a la principal industria de Vigo: en ella tiene ocupación más de diez mil familias. *Bruselas*: El jefe del partido socialista, Emilio Vanderveerde ha sido encargado por el Rey Leopoldo de formar nuevo gobierno: la opinión general en los círculos políticos autorizados es que no alcanzará éxito en las gestiones para formar gabinete. *Habana*: Han resultado diez y siete muertos y muchos heridos al intentar los soldados poner en ejecución la orden dictada por los Tribunales, ordenando la expulsión de los colonos usurpadores de la hacienda Jauco: los colonos dispararon contra los soldados. *Ciudad Vaticano*: Monseñor Felipe Cortesi, actual Nuncio Apostólico en Buenos Aires ha sido trasladado a Madrid, donde sucederá a Monseñor Tedeschini, quen ha sido recientemente nombrado Cardenal. *Londres*: Habiendo sido cubierto el contingente de pesca marítima española de 700 toneladas, el Ministro de Agricultura ha anunciado que no será permitida más importación española hasta fines de 1986. *Managua*: El Presidente Sacasa se ha rendido al general Anastasio Somoza, constituyendo este un gobierno revolucionario. *Londres*: Se ha enviado a Palestina dos batallones de guarniciones egipcias disponiendo los ingleses en esta forma de cinco batallones de infantería reforzados con carros de combate y fuerzas aéreas en Tierra Santa: este refuerzo pone de relieve la intención de la Gran Bretaña de poner fin lo antes posible a la insurrección árabe. *Varsovia*: Cumple Ignacio Moscicki diez años de Jefatura del estado habiendo constituido para celebrar este aniversario un Comité Nacional integrado por importantes personalidades políticas y sociales: la facultad de Matemáticas y Ciencias Naturales de Varsovia ha iniciado ya el homenaje entregando al profesor Moscicki el título de Doctor Honoris Causa.

## COMO SE ALARGAN LAS MANGAS DE UNA CHAQUETA

El procedimiento es tan sencillo como económico: solo se necesitan una plancha, agua corriente, sal de cocina y un ayudante.

Se empieza por preparar una solución sa-

turada de sal común cuya solución se obtiene echando sal dentro de una botella de agua, no muy llena, y se agita.

La solución estará más o menos saturada cuando queda en el fondo de la botella sin disolver.

Con este líquido se mojan las mangas de la chaqueta, toda la pieza o solo la parte que se quiera alargar, y se procede como en el planchado; la plancha no debe estar muy caliente.

Mientras dura la operación del planchado el ayudante con sus dos manos cuidará de ejercer una ligera tensión sobre la manga o la parte por la que se hace pasar la plancha, teniendo cuidado de no estirar demasiado porque se rasgaría el tejido.

Una vez terminado el planchado y para quitar la sal de la ropa basta golpear un poco la tela.

Finalmente se lava y se pone a secar como de costumbre.

## COMO SE LIMPIAN LAS ESPONJAS

Una amable lectora de «La Guinea Española» pregunta cómo se limpian las esponjas.

He aquí la respuesta.

La manera más sencilla y económica para limpiar las esponjas, que por el uso se han puesto sucias, es lavarlas bien con agua y sumergirlas en un baño de permanganato potásico, 0'88 gramos, ácido clorhídrico 6'60 gramos y agua 1 litro.

Bastan unos minutos de inmersión para poner casi blancas las esponjas; se sacan entonces, se exprimen, se lavan bien con agua fría y finalmente se empapan en un baño alcalino formado por 55'5 gramos de carbonato potásico y 1 litro de agua. Este baño restaura el color.

Por último se emplea anaranjado de metilo, cantidad suficiente y se ponen a secar.

Alfonso Mas Mogues.

## Visado por la Censura.

### PASAJE llegado en la CIUDAD de CADIZ

D. Jesús Navarro; Jesús Gascón; José de Furundarena; Elisa Alvarez; Baltasar Pérez José M.<sup>a</sup> Pérez; Ramón Ribera; Juana Mariano; Francisco García; Armando Ligero; León Hoffman; Tomás Pol; Rosario Fernández; Juan Font; Elpidio Roig; Buenaventura Donat; Joaquín Puig; Ramón Redorta; Juan Barbé; Joaquín Durán; José M.<sup>a</sup> Prat; Gloria Rubio; Carlos Lucas; Silvano Sevilla; Félix Custo; Justo Serrabasa; Justo Alonso; Martín Batalla; Antonio Nacín; Salen Nacín; Foed Juan; Cecin Juan; Wordy Jorge Jullán; Reenkard Kuhne; Josefina Babel; José Escuza; Ismael Alvarez; Benito Salgado; Enrique San Cristóbal; Ramón López; Francisco Prats.